

DELIBERA N. 10/23/CSP

PROVVEDIMENTO AI SENSI DEGLI ARTICOLI 8, COMMI 2 E 4, E 9, COMMA 1, LETT. D), DEL REGOLAMENTO IN MATERIA DI TUTELA DEL DIRITTO D'AUTORE SULLE RETI DI COMUNICAZIONE ELETTRONICA E PROCEDURE ATTUATIVE AI SENSI DEL DECRETO LEGISLATIVO 9 APRILE 2003, N. 70, DI CUI ALLA DELIBERA N. 680/13/CONS E S.M.I.

(PROC. N. 1818/DDA/AM - DDA/4850 - https://it.tiny-files.com)

L'AUTORITÀ

NELLA riunione della Commissione per i servizi e i prodotti del 25 gennaio 2023;

VISTA la legge 31 luglio 1997, n. 249, recante "Istituzione dell'Autorità per le garanzie nelle comunicazioni e norme sui sistemi delle telecomunicazioni e radiotelevisivo" e, in particolare, l'art. 1, comma 6, lett. b), n. 4-bis;

VISTA la legge 14 novembre 1995, n. 481, recante "Norme per la concorrenza e la regolazione dei servizi di pubblica utilità. Istituzione delle Autorità di regolazione dei servizi di pubblica utilità";

VISTA la legge 7 agosto 1990, n. 241, recante "Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi";

VISTO il decreto legislativo 8 novembre 2021, n. 207, recante "Attuazione della direttiva (UE) 2018/1972 del Parlamento europeo e del Consiglio, dell'11 dicembre 2018, che istituisce il Codice europeo delle comunicazioni elettroniche";

VISTA la legge 22 aprile 1941, n. 633, recante "Protezione del diritto d'autore e di altri diritti connessi al suo esercizio";

VISTO il decreto legislativo 9 aprile 2003, n. 70, recante "Attuazione della direttiva 2000/31/CE relativa a taluni aspetti giuridici dei servizi della società dell'informazione nel mercato interno, con particolare riferimento al commercio elettronico", di seguito denominato anche decreto;

VISTO, in particolare, l'art. 14 del *decreto*, il quale dispone che l'autorità giudiziaria o quella amministrativa avente funzioni di vigilanza può esigere, anche in via d'urgenza, che il prestatore di servizi, nell'esercizio delle proprie attività come ivi definite, impedisca o ponga fine alle violazioni commesse;

VISTO, altresì, l'art. 17 del *decreto*, il quale dispone, al comma 3, che "*Il prestatore* è civilmente responsabile del contenuto di tali servizi nel caso in cui, richiesto



dall'autorità giudiziaria o amministrativa avente funzioni di vigilanza, non ha agito prontamente per impedire l'accesso a detto contenuto, ovvero se, avendo avuto conoscenza del carattere illecito o pregiudizievole per un terzo del contenuto di un servizio al quale assicura l'accesso, non ha provveduto ad informarne l'autorità competente";

VISTA la delibera n. 223/12/CONS, del 27 aprile 2012, recante "Adozione del nuovo Regolamento concernente l'organizzazione e il funzionamento dell'Autorità" come modificata, da ultimo, dalla delibera n. 434/22/CONS del 14 dicembre 2022;

VISTA la delibera n. 680/13/CONS, del 12 dicembre 2013, recante "Regolamento in materia di tutela del diritto d'autore sulle reti di comunicazione elettronica e procedure attuative ai sensi del decreto legislativo 9 aprile 2003, n. 70", come modificata, da ultimo, dalla delibera n. 233/21/CONS, del 22 luglio 2021, di seguito denominato anche Regolamento;

VISTI gli atti del procedimento;

CONSIDERATO quanto segue:

1. con istanza DDA/**4850**, pervenuta in data 11 gennaio 2023 (prot. n. DDA/000148)), è stata segnalata da AIE - Associazione Italiana Editori, in qualità di soggetto legittimato, giusta delega delle società Bompiani, Casa Editrice Nord, Chiarelettere, Einaudi, Feltrinelli, Guanda, Laterza, Marsilio, Mondadori, Newton Compton Editori, Rizzoli, Sperling & Kupfer titolari dei diritti di sfruttamento sulle opere oggetto dell'istanza, la presenza di una significativa quantità di opere di carattere letterario, sul sito internet https://it.tiny-files.com/, in presunta violazione della legge 22 aprile 1941, n. 633, tra cui sono specificamente indicate a titolo esemplificativo e non esaustivo, le seguenti:

EDITORE	TITOLO	ANNO	LINK
Bompiani	Il portinaio del diavolo. Occhiali e altre inquietudini	2014	https://it.tiny-files.com/60450cf63f24357e736035aa/3053696/II%20portinaio%20del%20diavolo%20by%20Salvatore%20Silvano%20Nigro.epub/
Casa Editrice Nord	Quello che sei per me	2014	https://it.tiny-files.com/60465dc2e7aa116bbd52a7d8/2698 57/Quello%20che%20sei %20per%20me%20by%20Rachel%20Van% 20Dyken.epub/
Casa Editrice Nord	Ricordati di sognare	2015	https://it.tiny-files.com/6045d473e7aa1120a4816953/3557

			85/Ricordati%20di%20sognare%20by %20Rachel%20Van%20Dyken.epub/
Chiarelettere	Certi momenti	2015	https://it.tinyfiles.com/60452fd5e7aa114d8ba 28138/1106545/Certi%20momenti%20by%2 0Andrea%20Camilleri.epub/
Einaudi	Il libro dei bambini	2010	https://it.tiny- files.com/604726d0e7aa116bbd52eedb/1954 070/II%20libro%20dei%20bambini %20by%20A.S.%20Byatt.epub/
Einaudi	Così è la vita	2011	https://it.tiny- files.com/604610cee7aa1120a4817f7b/12370 0/Cos %C3%83%C2%AC%20%C3%83%C2%A8 %20la%20vita%20by%20De%20Gregorio% 20Concita.epub/
Einaudi	Se non ora quando?	2014	https://it.tiny- files.com/6046f3e8e7aa116bbd52e2ea/39639 1/Se%20non%20ora%2C%20quando %3F%20by%20Primo%20Levi.epub/
Einaudi	Le inchieste del colonnello Reggiani	2015	https://it.tiny-files.com/60469d24e7aa116bbd52bedd/8393 01/Le%20inchieste %20del%20colonnello%20Reggiani%20by% 20Valerio%20Massimo%20Manfredi.epub/
Einaudi	I quattro libri delle piccole donne	2017	https://it.tiny-files.com/60450641e7aa114d8ba27443/1883 075/I%20quattro%20libri%20delle %20piccole%20donne%20by%20Louisa%20 May%20Alcott.epub/
Einaudi	I numeri non mentono	2021	https://it.tiny-files.com/60466febe7aa116bbd52ad33/13010 636/I%20numeri%20non%20mentono %20by%20Vaclav%20Smil.epub/
Feltrinelli	Parrot e Olivier in America	2011	https://it.tiny-files.com/60469e73e7aa116bbd52bf22/3227 497/Parrot%20e %20Olivier%20in%20America%20by%20Pe ter%20Carey.epub/
Feltrinelli	Ti racconterò tutte le storie che potrò	2015	https://it.tiny- files.com/604738a7e7aa116bbd52f43f/49706 69/Ti%20racconter %C3%83%C2%B2%20tutte%20le%20storie

			%20che%20potr%C3%83%C2%B2%20by% 20Agnese %20Borsellino.epub/
Guanda	Cose che possono succedere con un libro di Cortazar	2015	https://it.tiny-files.com/60469b80e7aa116bbd52bc50/683272/Cose%20che%20possono%20succedere%20con%20un%20libro%20di%20Cort%C3%83%C2%A1zar%20by%20Luis%20Sep%C3%BAlveda.epub/
Laterza	Le questioni dell'età contemporanea	2010	https://it.tiny-files.com/604563a31c865428f2f24b4d/22338 57/Le%20questioni %20dell%27et%C3%83%C2%A0%20conte mporanea%20by%20Alberto%20Mario%20 Banti.epub/
Laterza	Alimentazione e arte della cucina	2019	https://it.tiny-files.com/604686f68106ea7d96641b34/1649 616/Alimentazione%20e %20arte%20della%20cucina%20by%20Giuli ano%20Di%20Bernardo%20Marta%20Villa. epub/
Marsilio	Un viaggio italiano	2020	https://it.tiny- files.com/6047776e8106ea2bb3801645/7776 176/Un%20viaggio%20italiano%20by %20Philipp%20Blom.epub
Marsilio	Storia del teatro giapponese. Dall'Ottocento al Duemila	2016	https://it.tiny-files.com/60459aade7aa1106233f9df9/29490 38/Storia%20del %20teatro%20giapponese%3A%20Dall%27 Ottocento%20al%20Duemila%20by%20Bon aventura %20Ruperti.epub/
Mondadori	Quel treno da Vienna	2006	https://it.tiny-files.com/60464d8ae7aa116bbd52a3c1/1070590/Quel%20treno%20da%20Vienna%20by%20Corrado%20Augias.epub/
Newton Compton Editori	Tutto o niente	2015	https://it.tinyfiles.com/604745f1e7aa116bbd5 2f845/323983/Tutto%20o%20niente%20by %20L
Newton Compton Editori	Solo per te	2015	https://it.tinyfiles.com/604508a6e7aa114d8b a274b7/261283/Solo%20per%20te%20by%2 0M.%20Leighton.epub/



Newton Compton Editori	I grandi romanzi d'amore	2015	https://it.tiny- files.com/60473515e7aa116bbd52f2ed/2906 748/I%20grandi%20romanzi%20d %27amore%20by%20A.A.V.V.epub/
Rizzoli	Rivoluzione Z	2020	https://it.tinyfiles.com/604580001c86546be1 c4f189/363140/Rivoluzione%20Z%20by%2 0Giulia%20Blasi.epub
Rizzoli	Stupor mundi	2021	https://it.tinyfiles.com/6047cdc28106ea1e1b d954aa/29148003/Stupor%20mundi%20by% 20Paolo%20Giulierini.epub
Sperling & Kupfer	I colori dell'amore. Il rosso	2014	https://it.tinyfiles.com/60471dfde7aa116bbd5 2ec41/600961/II%20rosso%20by%20Kathry n%
Sperling & Kupfer	After 4. Anime perdute	2015	https://it.tiny-files.com/6046495be7aa116bbd52a2bc/1536 030/After%204.%20Anime%20perdute %20by%20Anna%20Todd.epub/
Sperling & Kupfer	After 3 - Come mondi lontani	2015	https://it.tiny- files.com/60477e9ce7aa116bc2022442/4265 45/After%203%20- %20Come%20mondi%20lontani%20by%20 Anna%20Todd.epub/
Sperling & Kupfer	I magnifici 7 capolavori della letteratura americana	2018	https://it.tiny-files.com/60470f58e7aa116bbd52e8fb/19846 81/I%20magnifici%207%20capolavori %20della%20letteratura%20americana%20b y%20A.A.V.V.epub/
Sperling & Kupfer	After	2020	https://it.tinyfiles.com/60475e65e7aa1146c3 176193/1006798/After%20by%20Anna%20 Todd.epub/
Sperling & Kupfer	After 2 - Un cuore in mille pezzi	2017	https://it.tiny-files.com/6045b581e7aa115838c04f52/942076/After%202%20-%20Un%20cuore%20in%20mille%20pezzi%20by%20Anna%20Todd.epub/

L'istante ha dichiarato, inoltre, che: "tiny-files.com è un cyberlocker che non risponde alle richieste di rimozione. L'analisi del sito ha confermato la presenza, oltre che delle opere descritte nel modulo, di centinaia di altre opere di titolarità degli Associati AIE, di cui si allega a titolo esemplificativo e non esaustivo un elenco, evidenziando dunque il carattere di massività delle violazioni commesse dal sito segnalato";



- 2. dalle verifiche condotte sul sito oggetto dell'istanza, risultavano accessibili, alle pagine internet sopra indicate, riproduzioni delle opere sopra descritte e le stesse apparivano diffuse in presunta violazione degli artt. 1, comma 1, 2, comma 1, n. 1), 3, 12, 13, 16, della citata legge n. 633/41. Questi elementi inducevano la Direzione a ritenere che i fatti stessi configurassero un'ipotesi di violazione grave e di carattere massivo;
- 3. dalle suddette verifiche risultava, altresì, quanto segue:
 - il nome a dominio del sito risulta registrato dalla società Easy DNS Technologies Inc., raggiungibile alla e-mail abuse@easydns.com, per conto della My Privacy.net Ltd, con sede al 300A-219 Dufferin St., Toronto, M6K3J1, Ontario, Canada, raggiungibile all'indirizzo di posta elettronica aiosearch.com@myprivacy.net;
 - i servizi di *hosting* appaiono forniti dalla società i servizi di *hosting* appaiono forniti dalla società Cloudflare, Inc., con sede in 101 Townsend St, San Francisco, CA, 94107, Stati Uniti e indirizzo di posta elettronica abuse@cloudflare.com, società cui risultano verosimilmente riconducibili anche i *server* impiegati, localizzati a San Jose, California, Stati Uniti d'America;
- 4. con comunicazione del 16 gennaio 2023 (prot. n. DDA/0000194), la Direzione servizi digitali ha dato avvio al procedimento istruttorio n. 1818/DDA/AM relativo all'istanza DDA/4850, rilevando che la stessa non risultava irricevibile, improcedibile, inammissibile, né manifestamente infondata e che dalle verifiche condotte emergeva la presunta violazione degli artt. 1, comma 1, 2, comma 1, n. 1), 3, 12, 13, 16, della citata legge n. 633/41. Nella predetta comunicazione la Direzione rappresentava, altresì, di aver ravvisato la sussistenza delle condizioni per l'applicazione dei termini abbreviati di cui all'art. 9 del *Regolamento*, in ragione della gravità della violazione segnalata, del suo carattere massivo unitamente alla circostanza che l'istanza è stata presentata da una delle associazioni di cui all'art. 1, comma 1, *lett. u*), del *Regolamento*;
- 5. considerata la localizzazione all'estero dei *server* ospitanti il sito, è stata data comunicazione dell'avvio del procedimento ai prestatori di servizi della società dell'informazione di cui all'art. 14 del *decreto*, mediante pubblicazione sul sito *internet* dell'Autorità, ai sensi dell'art. 8, comma 3, della legge n. 241/90, in ragione dell'elevato numero di destinatari, circostanza che rende particolarmente gravosa la comunicazione personale. La comunicazione di avvio è stata altresì inviata agli indirizzi attraverso i quali è stato possibile stabilire un contatto con il soggetto richiedente il nome a dominio per il sito medesimo, alla società che verosimilmente risulta essere il fornitore di servizi di *hosting* e a cui appaiono riconducibili i *server* impiegati. Con la medesima comunicazione di avvio le parti sono state informate della possibilità di adeguarsi spontaneamente alla richiesta del soggetto istante;
- 6. nei termini fissati dall'art. 9, comma 1, *lett. b)*, del *Regolamento*, ovvero entro tre giorni lavorativi decorrenti dal 16 gennaio 2023, non è stata presentata, né dai prestatori di servizi di cui all'art. 14 del *decreto* né da altri soggetti, alcuna controdeduzione in merito al presente procedimento;
- 7. dai riscontri effettuati in corso di istruttoria sul sito oggetto dell'istanza, risulta confermata l'accessibilità alle opere, configurando una fattispecie di violazione grave e



di carattere massivo degli artt. 1, comma 1, 2, comma 1, n. 1), 3, 12, 13, 16, della citata legge n. 633/41;

- 8. non si ritiene, peraltro, che l'accesso a tali opere digitali sul medesimo sito, possa ritenersi giustificato alla luce del regime di eccezioni e limitazioni al diritto d'autore previsto dal Titolo I, Capo V, Sezione I, della legge n. 633/41;
- 9. l'art. 8, comma 2, del *Regolamento* stabilisce che, qualora ritenga sussistente la violazione del diritto d'autore, l'Autorità esige, nel rispetto dei criteri di gradualità, di proporzionalità e di adeguatezza, che i prestatori di servizi destinatari della comunicazione di avvio del procedimento impediscano la violazione medesima o vi pongano fine. La stessa norma prevede altresì che, a tale scopo, l'Autorità adotta i pertinenti ordini, ai quali i prestatori dei servizi devono ottemperare entro tre giorni dalla notifica del relativo provvedimento. Tale termine è ridotto a due giorni, ai sensi dell'art. 9, comma 1, *lett. f*), del *Regolamento*, nell'ipotesi di procedimento abbreviato, come nel caso di specie;
- 10. l'art. 8, comma 4, del *Regolamento* prevede, inoltre, che qualora il sito sul quale sono rese accessibili opere digitali in violazione del diritto d'autore o dei diritti connessi sia ospitato su un *server* ubicato fuori del territorio nazionale, come si verifica nel caso di specie, l'Autorità può ordinare ai prestatori di servizi che svolgono attività di *mere conduit* di cui all'art. 14 del *decreto* di provvedere alla disabilitazione dell'accesso al sito, nonché, ai sensi del successivo comma 5, di procedere a reindirizzare automaticamente verso una pagina *internet*, redatta secondo le modalità definite dall'Autorità, le richieste di accesso alla pagina *internet* su cui è stata accertata la presenza di opere digitali diffuse in violazione del diritto d'autore;

RITENUTA, pertanto, nel rispetto dei principi di gradualità, di proporzionalità e di adeguatezza, la sussistenza dei presupposti per l'emanazione di un ordine di disabilitazione dell'accesso al sito *internet* https://it.tiny-files.com/, mediante blocco del DNS, da realizzarsi da parte dei prestatori di servizi di *mere conduit* operanti sul territorio italiano entro due giorni dalla notifica del presente provvedimento, con contestuale reindirizzamento automatico verso una pagina *internet* redatta secondo l'allegato A al presente provvedimento;

UDITA la relazione della Commissaria Elisa Giomi, relatrice ai sensi dell'art. 31 del *Regolamento concernente l'organizzazione ed il funzionamento dell'Autorità*;

ORDINA

ai prestatori di servizi di *mere conduit* operanti sul territorio italiano, individuati ai sensi dell'art. 14 del decreto legislativo 9 aprile 2003, n. 70, di provvedere alla disabilitazione dell'accesso al sito **https://it.tiny-files.com/**, mediante blocco del DNS, da realizzarsi entro due giorni dalla notifica del presente provvedimento, con contestuale reindirizzamento automatico verso una pagina *internet* redatta secondo l'allegato A al presente provvedimento.



L'ottemperanza al presente ordine si considera avvenuta con la disabilitazione del sito https://it.tiny-files.com/nei tempi con le modalità suesposte. Rimane fermo l'obbligo in capo ai prestatori di servizi di mere conduit operanti sul territorio italiano di continuare ad adeguarsi agli ordini già emanati dall'Autorità ai sensi degli artt. 8, commi 2 e 4, e 9, comma 1, lett. d), del Regolamento in materia di tutela del diritto d'autore sulle reti di comunicazione elettronica e procedure attuative ai sensi del decreto legislativo 9 aprile 2003, n. 70, di cui alla delibera n. 680/13/CONS, i cui siti oggetto di disabilitazione all'accesso sono elencati nella lista di cui all'allegato B al presente provvedimento e a tutti i futuri nomi a dominio del medesimo sito che saranno comunicati all'Autorità dai soggetti legittimati, ai sensi dell'art.8-bis, comma 1, del Regolamento, nei tempi e con le modalità suesposte.

Ai sensi dell'art. 8, comma 4, del *Regolamento*, l'Autorità provvede all'aggiornamento dell'elenco in formato *.txt* comprendente i siti oggetto di disabilitazione all'accesso mettendo a disposizione dei prestatori di servizi la lista di cui all'allegato B al presente provvedimento.

L'inottemperanza all'ordine impartito con il presente provvedimento comporta l'applicazione della sanzione prevista dall'art. 1, comma 31, della legge 31 luglio 1997, n. 249 e la comunicazione agli organi di polizia giudiziaria ai sensi dell'art. 182-*ter* della legge n. 633/41.

Il presente atto può essere impugnato davanti al Tribunale Amministrativo Regionale del Lazio entro 60 giorni dalla notifica dello stesso.

Il presente provvedimento è comunicato al soggetto istante e ai destinatari della comunicazione di avvio del procedimento e pubblicato sul sito *web* dell'Autorità.

Roma, 25 gennaio 2023

IL PRESIDENTE Giacomo Lasorella

LA COMMISSARIA RELATRICE Elisa Giomi

Per attestazione di conformità a quanto deliberato IL SEGRETARIO GENERALE Giulietta Gamba